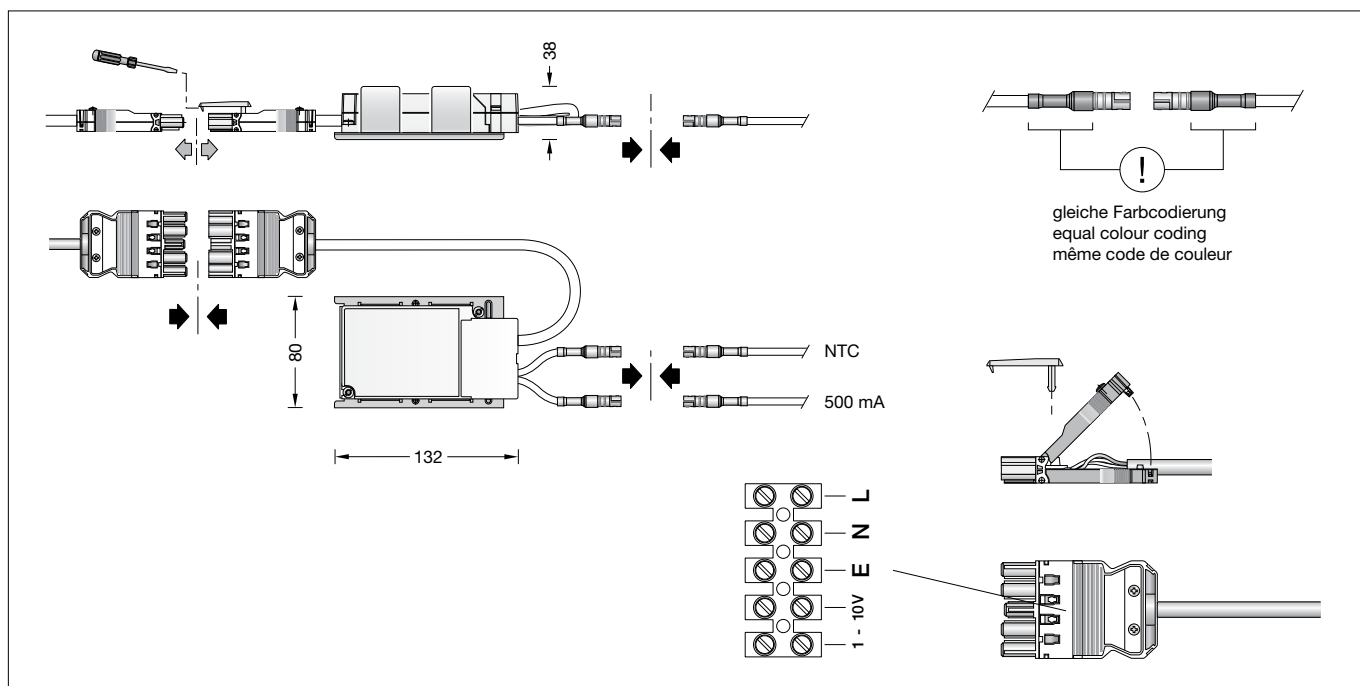


**BEGA****13 048**

Netzteil für die Verwendung im Innenbereich  
 Power supply unit for indoor use  
 Boîtier d'alimentation pour utilisation à l'intérieur

**Gebrauchsanweisung****Instructions for use****Fiche d'utilisation****Anwendung**

Netzteil - dimmbar 1 - 10 V -  
 für den Anschluss von LED Einbauleuchten.

**Application**

Power supply unit - dimmable 1 - 10 V - for  
 connecting recessed LED luminaires.

**Utilisation**

Bloc d'alimentation - gradable 1 - 10 V -  
 pour le branchement de luminaires à LED à  
 encastrer.

**Produktbeschreibung**

Netzteilgehäuse besteht aus Kunststoff  
 Netzteil mit 2x 2-poliger Steckverbindung  
 zu einer Einbauleuchte und  
 5-poliger Steckverbindung zum Anschluss  
 einer max. 5-adrigen Netz- / Dimmleitung  
 Klemmbereich für Zugentlastung:  
 max. Ø 12 mm.  
 Primär: 220-240 V  $\sim$  0/50-60 Hz  
 Dimmbar 1-10 V  
 DC 176-280 V  
 DC Start  $\geq$  190 V  
 Sekundär: 500 mA · 5-30 W  
 Schutzklasse I  
 CE – Konformitätszeichen  
 Gewicht: 0,3 kg

**Product description**

Synthetic power supply unit housing  
 Power supply unit with 2x 2-pole plug  
 connection to a recessed luminaire and a  
 5-pole plug terminal for connection of a 5-pole  
 mains or dimming cable.  
 Tightening zone for strain relief: max. Ø 12mm.  
 Primary: 220-240 V  $\sim$  0/50-60 Hz  
 Dimmable 1-10 V  
 DC 176-280 V  
 DC Start  $\geq$  190 V  
 Secondary: 500 mA · 5-30 W  
 Safety class I  
 CE – Conformity mark  
 Weight: 0.3 kg

**Description du produit**

Boîtier du bloc d'alimentation en matière  
 plastique  
 Boîtier d'alimentation avec un connecteur  
 embrochable deux fois 2 pôles pour un  
 luminaire à encastrer et un connecteur  
 embrochable à 5-pôles pour le branchement  
 d'un câble d'alimentation/gradation avec 5 fils.  
 Collier de fixation pour câble de jusqu' au:  
 max. Ø 12 mm.  
 Primaire: 220-240 V  $\sim$  0/50-60 Hz  
 Gradable 1-10 V  
 DC 176-280 V  
 DC Start  $\geq$  190 V  
 Secondaire: 500 mA · 5-30 W  
 Classe de protection I  
 CE – Sigle de conformité  
 Poids: 0,3 kg

**Sicherheit**

Für die Installation und für den Betrieb  
 dieses Netzteils sind die nationalen  
 Sicherheitsvorschriften zu beachten.  
 Der Hersteller übernimmt keine Haftung für  
 Schäden, die durch unsachgemäßen Einsatz  
 oder Montage entstehen.  
 Werden nachträglich Änderungen an diesem  
 Produkt vorgenommen, so gilt derjenige als  
 Hersteller, der diese Änderungen vornimmt.

**Safety indices**

The installation and operation of this power  
 supply unit are subject to national safety  
 regulations.  
 If damage is caused by improper use or  
 installation, the manufacturer is released  
 from any liability.  
 If the product will subsequently be  
 modified, the person responsible for the  
 modification will be considered as  
 manufacturer.

**Sécurité**

Pour l'installation et l'utilisation de ce  
 boîtier d'alimentation, respecter les normes de  
 sécurité nationales.  
 Le fabricant décline toute responsabilité  
 résultant d'une mise en œuvre ou d'une  
 installation inappropriée du produit.  
 Toutes les modifications apportées au  
 produit se feront sous la responsabilité  
 exclusive de celui les effectuera.

## Montage

Verriegelung der 5-poligen Steckverbindung mittels geeignetem Werkzeug anheben und Buchse von Stecker abziehen.

Seitliche Laschen der Buchsenabdeckung lösen und Buchsenabdeckung nach oben klappen.

Netzanschlussleitung 40 mm abmanteln.

Adern 8 mm abisolieren.

Elektrischen Anschluss an Klemmen der Buchse vornehmen.

Wird in der Anschlussleitung ein Schutzleiter mitgeführt, so ist dieser an der mit "E" gekennzeichneten Klemme aufzulegen.

Zur analogen Dimmung ist die mit 1-10 V + und 1-10 V - gekennzeichnete Klemme zu verwenden.

Bei Nichtbelegung dieser Klemme wird die angeschlossene Leuchte mit voller Lichtleistung betrieben.

Netzanschlussleitung in Zugentlastung einlegen.

Buchsenabdeckung herunterklappen und durch Druck einrasten lassen.

Zugentlasterschrauben festziehen.

Buchse mit Stecker des LED-Netzteils

verbinden bis Verriegelung einrastet.

Gleichfarbige Steckverbindung zwischen

LED Leuchte und Netzteil vollständig

zusammenstecken.

Dabei unbedingt auf gleiche Farbcodierung mit Aufdruck achten!

## Installation

Lift the locking of the 5 -pin connection using a suitable tool and disconnect socket from plug.

Loosen side straps of the jack cover and fold the cover up.

Bare the mains supply cable supplied by others 40 mm.

Strip lines 8 mm.

Make electrical connection to terminals of the 5-pole jack.

If an earth conductor is carried with the mains supply cable, this earth conductor is to be connected to the terminal block designated as "E".

In case of analogue dimming please use the connecting terminal (1-10 V).

In case this connector is not used the luminaire will be operated at full light output.

Insert the power supply cable into the strain relief of the jack.

Fold the cover of the jack down and press it into place until it is locked.

Tighten screws of the strain relief.

Connect jack with plug of the power supply unit until they lock.

Connect LED luminaire and power supply unit by locking the colour-coded 2-pin connectors completely together.

It is imperative to pay attention to the same color coding with imprint!

## Installation

Soulever le dispositif de verrouillage de la fiche et séparer le jack de la prise.

Débloquer les éclisses latérales du couvercle et le relever vers le haut.

Dénuder le câble d'alimentation de 40 mm et les brins de 8 mm.

Procéder au raccordement aux bornes du jack.

Quand il-y-a une mise à la terre prévue le raccordement de celle-ci doit-être connecté à la borne marqué 'E'.

Pour connecter un système de gradation analogue il faut utiliser les bornes 1-10 V marquées +/- et veiller à la bonne polarisation. Sans le raccordement à ces bornes le luminaire fonctionne à puissance maximale.

Insérer le câble d'alimentation dans le collier de fixation, fermer le couvercle et bloquer les éclisses dans l'arrêt.

Serrer les vis du collier de fixation.

Connecter le jack avec la prise du convertisseur jusqu'à ce que le dispositif de verrouillage est clipsé à l'arrêt.

Brancher les connecteurs de même couleur entre luminaire et bloc d'alimentation.

Veiller impérativement à la bonne codification de couleur avec empreinte correspondante !

## Ersatzteile

LED-Netzteil

## Spares

LED power supply unit

## Pièces de rechange

Bloc d'alimentation LED

DEV-0268/500

DEV-0268/500

DEV-0268/500